

Leggere attentamente le istruzioni del prodotto prima di utilizzarlo.

Grazie per avere scelto di acquistare e utilizzare i prodotti di XGIMI Technology Co., Ltd. (di seguito denominata "XGIMI Technology" o "XGIMI"). Prima di utilizzare questo prodotto, leggere attentamente le Istruzioni per motivi di sicurezza e per riferimento personale.

XGIMI Technology non si assume alcuna responsabilità per lesioni personali, danni alle cose o altri danni e perdite dovuti a un uso del prodotto non conforme alle Istruzioni del prodotto o alle relative precauzioni.

Informazioni sulle Istruzioni del prodotto (di seguito denominate "le Istruzioni")

Il copyright delle Istruzioni è di proprietà di XGIMI Technology.

I marchi e i nomi citati nelle Istruzioni appartengono ai rispettivi proprietari.

In caso di conflitto tra il contenuto delle Istruzioni e il prodotto effettivo, il prodotto effettivo prevarrà sulle Istruzioni.

Google, Android TV e Chromecast built-in sono marchi di Google LLC.

Google Assistant non è disponibile in alcune lingue e in alcuni paesi.

HDMI®

High-Definition Multimedia Interface (HDMI) e il logo HDMI sono marchi o marchi registrati di HDMI Licensing Administrator, Inc.

DTS HD®

Per i brevetti DTS, vedere <http://patents.dts.com>. Prodotto su licenza di DTS Licensing Limited (per tutte le altre società), DTS, DTS-HD Master Audio, DTS-HD, Virtual X e il logo DTS-HD sono marchi registrati o marchi di DTS, Inc. negli Stati Uniti e in altri paesi. © 2021 DTS, Inc. TUTTI I DIRITTI RISERVATI.

Dolby Vision

Dolby, Dolby Vision, Dolby Audio e il simbolo della doppia D sono marchi di Dolby Laboratories Licensing Corporation. Prodotto su licenza di Dolby Laboratories.

Dolby Audio

Documenti riservati non per la pubblicazione. Copyright © 1992-2022 Dolby Laboratories. Tutti i diritti riservati.

Istruzioni per lo smaltimento di prodotti usati:



Il prodotto è stato progettato e prodotto utilizzando materiali e componenti di alta qualità riciclabili.



La presenza di uno di questi simboli su uno qualsiasi dei nostri prodotti elettrici o batterie, o dei relativi imballaggi, indica che il prodotto elettrico o la batteria in questione non devono essere smaltiti come rifiuti domestici generici nell'UE, nel Regno Unito, in Turchia o in altri paesi in cui sono disponibili sistemi di raccolta differenziata dei rifiuti. Per assicurare un corretto trattamento dei rifiuti, smaltirli presso un centro di raccolta autorizzato in conformità alle leggi o i requisiti applicabili. I rifiuti di prodotti elettrici e batterie possono anche essere smaltiti gratuitamente tramite rivenditori al momento dell'acquisto di un nuovo prodotto dello stesso tipo. Inoltre, all'interno del Regno Unito e dei paesi dell'UE, i maggiori rivenditori possono accettare gratuitamente rifiuti di apparecchiature elettroniche di piccole dimensioni. Rivolgersi al proprio rivenditore locale per sapere se il servizio è disponibile per i prodotti che si desidera smaltire. Questo permette di contribuire a conservare risorse naturali e a migliorare gli standard di protezione ambientale nel trattamento e nello smaltimento dei rifiuti elettrici.



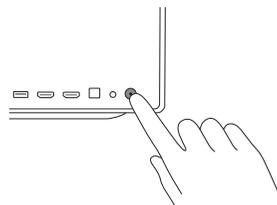
Questo simbolo può essere utilizzato sulle batterie in combinazione con altri simboli chimici. Viene riportato il simbolo chimico del piombo (Pb) se la batteria contiene più dello 0,004% di piombo.

* Modello: XM13N

* XGIMI Technology si riserva il diritto di interpretare e modificare il contenuto delle Istruzioni.

Per iniziare

1 Accensione/spengimento



Collegare all'alimentazione e premere il tasto di accensione sul retro per accendere il dispositivo.

Quando il dispositivo è acceso, premere il tasto di accensione sul retro per spegnerlo.

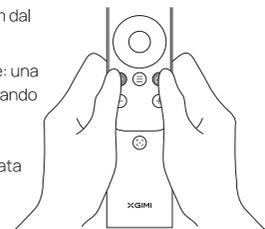
2 Associazione del telecomando

Posizionare il telecomando entro 10 cm dal dispositivo.

Premere "⏻" e "⏮" simultaneamente: una spia inizierà a lampeggiare e il telecomando entrerà in modalità associazione.

Rilasciare i tasti non appena inizia il lampeggio. La connessione è completata quando viene riprodotto un segnale acustico.

Se l'associazione non riesce, ripetere i passaggi precedenti dopo 30 s.



3 Funzioni del telecomando

Funzione di regolazione della messa a fuoco:

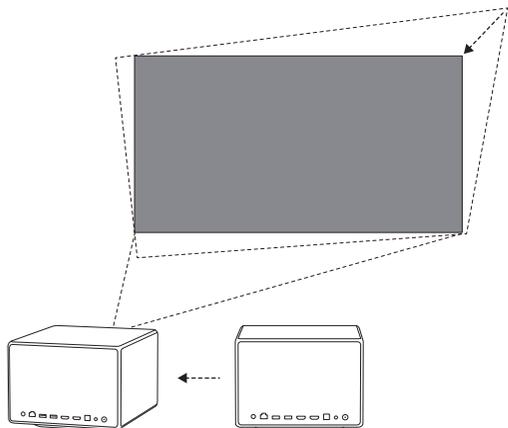
Premere brevemente "⏮" per attivare la messa a fuoco automatica.
Premere a lungo "⏮" per attivare la messa a fuoco manuale.

Tasto di scelta rapida:

Per accedere alla funzione del tasto di scelta rapida, premere brevemente "⏮".
Per accedere a tutte le impostazioni, premere "⏮".

4 Allineamento intelligente dello schermo

Quando è attivata la Correzione automatica effetto trapezoidale, l'immagine di proiezione verrà regolata e squadrata automaticamente se si sposta leggermente il dispositivo in un'altra posizione. Inoltre, la Correzione automatica effetto trapezoidale non interferirà con il contenuto proiettato nel frattempo, e il dispositivo continuerà a operare correttamente su pareti bianche e piane.



5 Google Assistant

Google Assistant può essere attivato premendo il tasto "🗨️" sul telecomando.

Utilizzando il controllo vocale, è possibile accedere rapidamente alle app di intrattenimento, controllare dispositivi intelligenti e visualizzare risposte sullo schermo.

6 Impostazioni

È possibile regolare il dispositivo e l'immagine su qualsiasi interfaccia premendo "ⓘ" sul telecomando. Le funzioni specifiche per le diverse impostazioni sono le seguenti:

Elimina app	Rimozione di app dal dispositivo
Correzione trapezoidale	Regolazione della correzione trapezoidale dell'immagine proiettata
Modalità immagine	Regolazione dei parametri dell'immagine durante l'uso di una sorgente video o di segnale
Impostazioni audio	Regolazione del canale di uscita vocale del dispositivo
Configurazione video 3D	Impostazioni 3D per sorgenti di segnale e video
Timer sleep	Spegnimento automatico del dispositivo dopo un tempo predefinito
Tutte le impostazioni	Impostazioni per altre funzioni correlate

* Le impostazioni Modalità 3D e Modalità immagine possono essere regolate solo tramite il canale sorgente del segnale o di riproduzione video .

* Le impostazioni Rapporto di formato e Versione HDMI possono essere regolate solo tramite il canale HDMI.

7 Chromecast built-in™

- È possibile trasmettere al dispositivo i contenuti delle app di intrattenimento preferite, ad esempio app per film e programmi televisivi, musica, giochi, sport e altro, da un dispositivo Android o iOS, da un computer Mac o Windows oppure da un Chromebook. Per le app abilitate per Chromecast, visitare il sito Web all'indirizzo g.co/castapps.
- È possibile trasmettere rapidamente contenuti video e audio al televisore tramite la funzione "📺" di un'applicazione mobile supportata. La trasmissione non viene interrotta dalla ricezione di chiamate o messaggi e comporta un consumo minimo della batteria.
- È possibile trasmettere al televisore l'intero schermo dei telefoni Android o il browser Chrome di un PC.

Nota:

La trasmissione su schermo è ottimizzata solo per servizi selezionati. Per altri contenuti, la qualità dello streaming può variare. Sistemi operativi e dispositivi supportati: Android™ 2.3 Gingerbread e versioni successive, iOS® 7 e versioni successive, Windows® 7 e versioni successive, Mac OS10.7 e versioni successive e Chrome OS (versione 38 o successiva).

8 Aggiornamento del sistema

Aggiornamento online

È possibile eseguire l'aggiornamento online utilizzando le impostazioni di sistema

AVVISO:

Consultare le informazioni sul lato esterno inferiore dell'involucro per le avvertenze di sicurezza e sui rischi elettrici prima di installare o utilizzare l'apparecchiatura.

Avviso relativo al telecomando e al dispositivo portatile



- Se la batteria viene sostituita con una batteria di tipo non compatibile, sussiste il rischio di esplosione.
- Per lo smaltimento della batteria, non gettarla nel fuoco o in un forno caldo, né schiacciarla o tagliarla meccanicamente onde evitare il rischio di esplosione.
- Non lasciare la batteria in un ambiente con una temperatura eccessivamente elevata, onde evitare il rischio di esplosione o fuoriuscita di liquido o gas infiammabile.
- Non riporre la batteria in un ambiente con una pressione eccessivamente bassa, onde evitare il rischio di esplosione o fuoriuscita di liquido o gas infiammabile.

Utilizzo corretto del dispositivo:

- Non puntare la lente agli occhi poiché la forte luce del proiettore può causare danni alla vista.
- Non bloccare la presa d'aria in ingresso/uscita del dispositivo per evitare danni ai componenti elettrici interni derivanti dal blocco della normale dissipazione del calore del dispositivo.
- Non pulire la lente direttamente con strumenti di pulizia quali carta e panni per evitare danni alla stessa; rimuovere l'eventuale polvere sulla superficie della lente soffiando aria pulita.
- Non lavare il dispositivo utilizzando prodotti chimici, detergenti o qualsiasi altro liquido per evitare la corrosione della scheda del circuito da parte di acqua piovana, umidità e altri liquidi contenenti minerali.
- Mantenere il dispositivo e i relativi componenti e accessori lontano dalla portata dei bambini.
- Assicurarsi che il dispositivo venga utilizzato in un ambiente asciutto e ventilato.
- Non conservare il dispositivo in luoghi eccessivamente caldi o freddi poiché temperature estreme accorrebbero la durata dei componenti elettronici. L'intervallo di temperatura ammesso per gli ambienti di utilizzo e conservazione è compreso tra 0 °C e 40 °C.
- Non inserire il dispositivo all'interno di attrezzature di riscaldamento (ad esempio un'asciugatrice e un forno a microonde) per asciugarlo.
- Non premere con forza il dispositivo o posizionarvi barriere sopra o sul retro per evitare che si danneggi.
- Non gettare, colpire o scuotere in modo brusco il dispositivo per evitare danni alla scheda del circuito interno.
- Non provare a smontare e montare il dispositivo in modo autonomo. Contattare il servizio post-vendita XGIMI in caso di problemi.
- Non riparare prodotti in modo autonomo. In caso di guasti al dispositivo o qualsiasi componente durante l'utilizzo normale, contattare tempestivamente il servizio post-vendita di XGIMI o effettuare il reso del dispositivo in fabbrica per la riparazione.
- Gli utilizzi nella banda 5,15-5,35 GHz sono limitati al solo utilizzo all'interno.
- Quando si installa e utilizza il dispositivo, la distanza tra trasmettitore e corpo deve essere di almeno 20 cm.
- Come per qualsiasi fonte luminosa intensa, non guardare direttamente il raggio, RG2 IEC 62471-5:2015
- Conforme a 21 CFR 1040.10 e 1040.11 effettuata la conformità come LIP di gruppo di rischio 2 (Risk Group 2 LIP) come da IEC 62471-5:Ed. 1.0. Per maggiori informazioni, consultare l'Avviso sul laser n. 57 dell'8 maggio 2019.
- Fare attenzione nell'uso di auricolari con il dispositivo, in quanto una pressione sonora eccessiva dagli auricolari e dalle cuffie potrebbe causare la perdita dell'udito.



IEC 60825-1:2014



RG2



Laser VCSEL

Emissione di energia massima della radiazione laser: max 60 μ J
Durata dell'impulso: 15 Hz
Lunghezza d'onda emessa: 850 nm
Nome e data di pubblicazione della norma: IEC 60825-1: 2014

Avviso sul Wi-Fi (banda a 5 GHz)

Le antenne direzionali a guadagno elevato si applicano solo alle reti peer-to-peer fisse. Non collocare il dispositivo in prossimità di sistemi radar.

Avviso FCC

Il dispositivo rispetta le direttive della parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento soddisfa le seguenti due condizioni: (1) il dispositivo non causerà interferenze dannose e (2) il dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse interferenze che potrebbero causare operazioni accidentali. Modifiche e sostituzioni intenzionali o involontarie dei radiatori senza l'approvazione esplicita della parte di conformità responsabile potrebbero impedire l'utilizzo del dispositivo da parte dell'utente. Se il manuale viene fornito in forma diversa da quella cartacea, ad esempio in un disco per computer tramite Internet, le informazioni richieste nella sezione potranno essere incluse nel manuale di forma alternativa con la premessa che gli utenti possano avere accesso alle informazioni in quella forma.

Per i dispositivi periferici o digitali di classe B, le istruzioni fornite agli utenti dovranno includere le affermazioni seguenti o simili, che dovranno essere inserite in una posizione di primo piano del testo del manuale:

Note:

sul dispositivo sono stati effettuati test per rispettare le limitazioni previste dalla parte 15 delle norme FCC per i dispositivi digitali di classe B. Tali limitazioni servono a garantire la prevenzione di interferenze dannose in un'installazione residenziale. Se l'installazione e l'uso non rispettano quanto previsto dalle istruzioni, il dispositivo genererà e irradiano energia a radiofrequenza e potrebbe causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non è garantito che non si verifichino interferenze in installazioni particolari. Se il dispositivo provoca interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva (determinate arrestando e avviando il dispositivo), si consiglia agli utenti di tentare di correggere tali interferenze applicando una o più delle seguenti misure:

- Riposizionare la direzione dell'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra dispositivo e ricevitore.
- Collegare il dispositivo alla presa elettrica di un circuito diverso rispetto al circuito a cui è collegato il ricevitore.
- Consultare i distributori oppure tecnici radio-televisivi con esperienza per ottenere aiuto.

Attenzione, questo prodotto può emettere radiazioni luminose dannose.
ID FCC: 2AR82-SK1WB921AU1

Dichiarazione di conformità

XGIMI Technology Co., Ltd, dichiara con la presente che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti della Direttiva 2014/53/UE, del Regolamento sulle apparecchiature radio del 2017, della Direttiva 2011/65/UE e del

Regolamento del Regno Unito per la limitazione di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche del 2012 ed è conforme alla Direttiva REACH (Regolamento n. 1907/2006).

L'utilizzo di questo prodotto è consentito in alcuni Stati membri dell'UE come illustrato a destra.

Questa frequenza si applica ai seguenti Stati membri o all'area geografica entro uno Stato membro in cui sono presenti limitazioni nella messa in servizio o requisiti per l'autorizzazione all'utilizzo.

La Dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo <https://global.xgimi.com/pages/product-support>

BE	EL	LT	PT
BG	ES	LU	RO
CZ	FR	HU	SI
DK	HR	MT	SK
DE	IT	NL	FI
EE	CY	AT	SE
IE	LV	PL	UK

BE	HR	AT	
BG	IT	PL	
CZ	CY	PT	
DK	LV	RO	
DE	LT	SI	
EE	LU	SK	
IE	HU	FI	
EL	MT	SE	
ES	NL	UK	
FR			

Avviso ISED

Il presente dispositivo è conforme alle norme RSS relative all'esenzione da licenza per l'innovazione e lo sviluppo scientifico ed economico. L'utilizzo è soggetto alle due condizioni seguenti:

- (1) Il presente dispositivo non deve causare interferenze, e
- (2) Il presente dispositivo deve permettere la presenza di interferenze, comprese le interferenze che possono provocare il funzionamento indesiderato del dispositivo stesso.

IC: 24728-SK1WB921AU1

Dichiarazione di esposizione alle radiazioni

Il dispositivo è realizzato conformemente ai limiti di esposizione alle radiazioni imposti dalla FCC e ISED per l'innovazione e lo sviluppo scientifico ed economico specificati per ambienti non controllati.

Il trasmettitore non deve essere posizionato o utilizzato assieme ad altre antenne o trasmettitori.

Per il proiettore LED, il dispositivo è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni imposti dalla FCC e ISED per l'innovazione e lo sviluppo scientifico ed economico specificati per ambienti non controllati.

- * Utilizzare solo opzioni/accessori specificati o forniti dal produttore (come l'adattatore di alimentazione esclusivo ecc.).
- * Prestare attenzione perché questo prodotto può emettere radiazioni luminose dannose.

Specifiche wireless

- Versione Bluetooth: 5,2
- Intervallo di frequenza della trasmittente Bluetooth: 2400 MHz - 2483,5 MHz
- Potenza della trasmittente Bluetooth: ≤ 10 dBm (EIRP)
- Rete Wi-Fi: IEEE 802.11 a/b/g/n/ac/ax (2,4 GHz/5 GHz)
- Intervallo di frequenza della trasmittente Wi-Fi a 2,4 GHz: 2412 - 2472 MHz (banda ISM 2,4 GHz, USA: 11 canali, Europa e altri: 13 canali)
- Potenza della trasmittente Wi-Fi a 2,4 GHz: ≤ 20 dBm (EIRP)
- Intervallo di frequenza della trasmittente Wi-Fi a 5 GHz: 5,15 - 5,35 GHz, 5,470 - 5,725 GHz, 5,725 - 5,850 GHz
- Potenza della trasmittente Wi-Fi a 5 GHz: 5,15 - 5,25 GHz < 23 dBm (EIRP), 5,25 - 5,35 GHz e 5,470 - 5,725 GHz < 23 dBm (EIRP), 5,725 - 5,825 GHz < 14 dBm (EIRP)

Nota: questa potenza è solo per l'UE

Parametro

Alimentazione: 19 V=15,79 A



* Per maggiori informazioni, consultare il manuale elettronico: global.xgimi.com/us/support/index